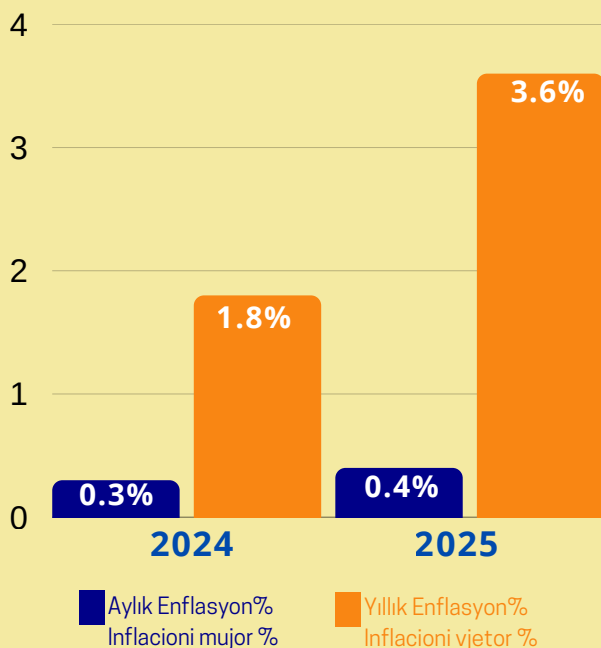




UYUMLAŞTIRILMIŞ TÜKETİCİ FİYATLARI ENDEKSİ İNDEKSİ I HARMONIZUAR I ÇMIMEVE TË KONSUMIT EKİM 2025 - TETOR 2025



Tüketici fiyatları yıllık bazda %3,6 ve aylık bazda %0,4 kadar artış gösterdi. Uyumlaştırılmış tüketici fiyatları endeksi Ekim 2025'te Ekim 2024'e kıyasla ortalama %3,8 daha arttı. Aylık enflasyon ise Ekim 2025'te Eylül 2025'e kıyasla ortalama %0,4 kadar arttı.

Çmimet e konsumit janë rritur me 3.6% krahasuar me një vit më parë dhe me 0.4% krahasuar me muajin e kaluar. Indeksi i harmonizuar i çmimeve të konsumit (HICP) në tetor 2025 është rritur mesatarisht me 3.8% krahasuar me tetorin 2024. Ndërsa inflacioni mujor në tetor 2025 ka shënuar një rritje mesatare prej 0.4% krahasuar me shtatorin 2025.

AYLIK ENFLASYON
INFLACIONI MUJOR %

YILLIK ENFLASYON
INFLACIONI VJETOR %

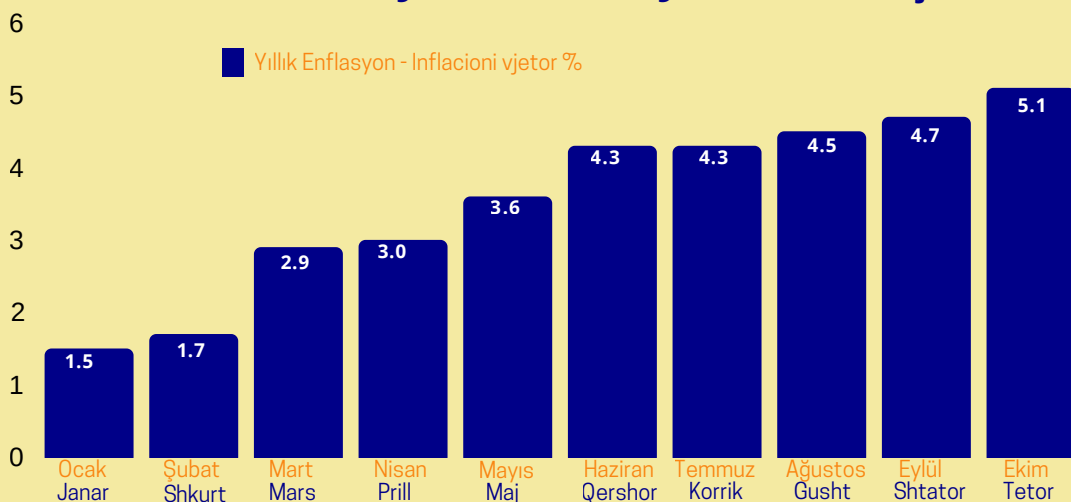
2024: %0.3

1.8%

2025: %0.4

3.6%

YILLIK FİYAT DEĞİŞİKLİKLERİ NDRYSHIMEUJORE DHE VJETORE TË ÇMIMEVE

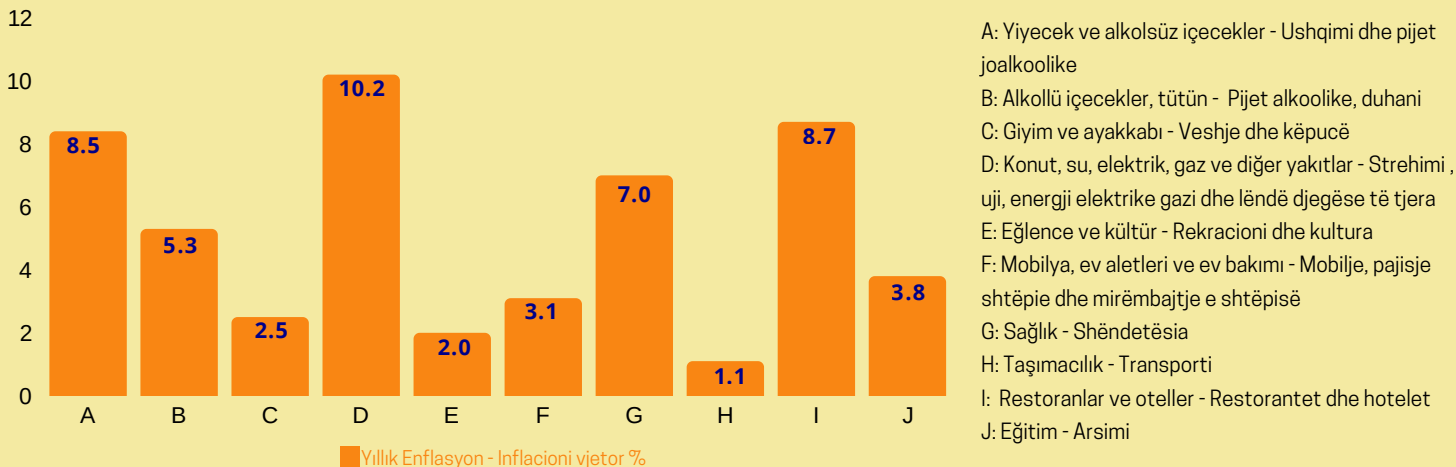


2025 yılının 3. çeyreğinde (TM3) enflasyon, önceki çeyrek olan TM2'deki %3,7 seviyesinden %4,5'e yükselerek hızlanmıştır; ayrıca yılın ilk çeyreği (TM1) ile karşılaştırıldığında da belirgin bir artış görülmektedir (TM1'de %2,0). Bu yükseliş, ağırlıklı olarak gıda ve hizmet fiyatlarındaki artışlardan, daha düşük ölçüde ise diğer mal gruplarındaki fiyat artışlarından kaynaklanmıştır. Gıda fiyatlarındaki yıllık artış hızlanarak TM2'deki %8,0 seviyesinden TM3 2025'te %8,5'e çıkmıştır. Öte yandan, petrol fiyatlarındaki düşüş enflasyonun baskılanmasına katkı sağlamaya devam etmiştir.

Inflacioni në TM3 2025 u përshejtua në 4.5 përqind, nga 3.7 përqind në tremujorin paraprak TM2, si dhe nga 2.0 përqind sa ishte në TM1. Kjo rritje është nxitur kryesisht nga rritja e çmimeve të ushqimit dhe shërbimeve, dhe në shkallë më të ulët nga rritja e çmimeve të mallrave tjera. Rritja vjetore e çmimeve të ushqimit u përshejtua në 8.5 përqind në TM3 2025, nga 8.0 përqind në tremujorin paraprak. Në anën tjetër, rënia e çmimeve të naftës vijoi të kontribuojë në zbutjen e inflacionit.



FARKLI ÜRÜN KATEGORİLERİNDE YILLIK FİYAT DEĞİŞİKLİKLERİ NDRYSHIMET VJETORE TË ÇMIMEVE NË KATEGORI TË NDRYSHME TË PRODUKTEVE



Ekim 2025'i Ekim 2024 ile karşılaştırdığımızda, fiyat artışlarının en belirgin olduğu COICOP grupları ve alt grupları oldukça çeşitlidir. En yüksek artış organize tatillerde (%23,7) ve uçak biletlerinde (%21,0) görülmüştür. Elektrik fiyatları %20,3 oranında artarken, meyvelerde %15,3, kahve-çay-kakao grubunda ise %13,1'lik bir yükseliş yaşanmıştır. Kişisel ulaşım araçlarının bakım ve onarımı ile bu araçlara ilişkin diğer hizmetlerde fiyat artışı %12,4 seviyesine ulaşmıştır. Et ürünlerinde %12,3, otel hizmetlerinde %9,0, ayakta tedavi hizmetlerinde %8,9 ve tedavi amaçlı tıbbi cihazlarda %8,4 oranında artış kaydedilmiştir. Katı yakıtlar (odun, pelet vb.) %8, süt-peynir-yumurta grubu %7,5, yağlar ve katı yağlar %6,2 artmıştır. Evlerin rutin bakımına yönelik mal ve hizmetlerde %5,7, tütün ürünlerinde %5,6, ekmek ve tahıllarda %5,3, genel gıda ürünlerinde %5,2, ev ve bahçe için araç-gereçlerde %4,9, alkollü içeceklerde %4,7 ve kişisel bakım ürünlerinde %4,6 oranında yükseliş görülmüştür. Ayrıca şeker, reçel, bal, çikolata ve tatlılarda %4,5; konut bakım ve onarımında ise %3,8 oranında bir fiyat artışı yaşanmıştır.

Artış, yurtiçi üretici fiyat endeksinde (ÜFE) de daha belirgin olmuştur; bu indeks yıllık bazda %11,3 oranında yükselmiştir. Ana belirleyiciler arasında elektrik enerjisi üretim fiyatları yer almış ve yıllık bazda %39,7 artış göstermiştir. Gıda ürünlerinin işlenmesi %2,7 artmış, ahşap ürünleri ve mobilya üretimi ise sırasıyla %4,3 ve %13,0 oranında yükselmiştir. Öte yandan, metal üretiminde %8,1, metal dışı mineral ürünlerde %0,4 ve içeceklerde %0,3 oranında fiyat düşüşü kaydedilmiştir. Bu reniet janë nxitur nga lëvizjet e çmimeve të metaleve, naftës dhe sheqerit në tregjet ndërkombëtare.

Kur krahasojmë tetorin e vitit 2025 me tetorin e 2024, rritja më e madhe e çmimeve ka qenë në këto grupe dhe nëngrupe të COICOP-it: pushime të organizuara (23,7%), biletat e fluturimeve (21,0%), energjia elektrike (20,3%), pemët (15,3%), kafa, çaji dhe kakao (13,1%), mirëmbajtja dhe riparimi i pajisjeve personale të transportit (12,4%), shërbime të tjera në lidhje me pajisjet personale të transportit (12,4%), mish (12,3%), shërbimet hoteliere (9,0%), shërbimet ambulatore (8,9%), pajisjet terapeutike (8,4%), lëndë djegëse të ngurta, dru zjarri, pelet etj. (8,0%), qumështi, djathi dhe vezët (7,5%), vajrat dhe yndyrnat (6,2%), mallrat dhe shërbimet për mirëmbajtjen e zakonshme të ekonomisë shtëpiake (5,7%), duhani (5,6%), buka dhe drithërat (5,3%), prodhimet ushqimore (5,2%), veglat dhe pajisjet për shtëpi dhe kopsht (4,9%), pijet alkoolike (4,7%), kujdesi personal (4,6%), sheqeri, reçeli, mjaltë, çokollata dhe ëmbëlsirat (4,5%), mirëmbajtja dhe rregullimi i vendbanimit (3,8%).

Rritja ishte më e dukshme edhe në indeksin e çmimeve të prodhimit në vend (IÇP) i cili shënoi rritje vjetore prej 11.3 përqind. Nxitësit kryesor rezultuan të kenë qenë çmimet e prodhimit të energjisë elektrike me rritje vjetore prej 39.7 përqind, përpunimi i produkteve ushqimore me rritje prej 2.7 përqind, prodhimi i drurit dhe mobileve me rritje prej 4.3 dhe 13.0 përqind respektivisht. Ndërsa, rënie e çmimeve u evidentua në prodhimin e metaleve prej 8.1 përqind, produkteve minerale jo metalike prej 0.4 përqind, dhe pijeve prej 0.3 përqind, të ndikuara nga dinamikat në çmimet e metaleve, naftës dhe sheqerit në tregjet ndërkombëtare..